

# il nèj sur lièj

## Il neige sur Liège

**Âge** : 4 et 5 ans, ou public adulte.

**Nombre de joueurs** : de 1 à 25.

**Autonomie** : l'aide d'un adulte permettra de valider l'écriture des phonèmes entendus.

**But** : identifier les phonèmes entendus dans une chanson.

Le but est de reconnaître les phonèmes récurrents parmi les voyelles de la chanson *Il neige sur Liège* de Jacques Brel.

### 1. La compréhension à l'audition

En première activité, le prof pourra donner les paroles de la chanson sous forme de texte à trous. Les trous correspondent aux voyelles à identifier (surtout « è », mais aussi « i », « ô », « e » et « eu »).

### 2. Le nuage de mots (ou phrases)

Ensuite, on range les textes. Et le prof demande aux élèves de venir, de mémoire, écrire des mots ou des phrases complètes au tableau, tirés de la chanson entendue.



Le texte à trous

il nèj sur lièj

*jac brèl*

il nèj, il n...j' sur li...j'

é la n...j' sur li...j,

pwr nèj..., mè dè gä.

il nèj, il n...j' sur li...j',

crwasä nw...r dæ la m...z

sur læ frö d ü clwn blä.

il è brizé, læ cr...

dè z-ær z-é dè z-waz...,

dè z-äfä a sèrs...,

é du nwar é du gr....

il nèj, il n...j' sur li...j'

cæ læ fl...v trav...rs' sä bru....

il nèj, il n...j' sur li...j',

é tä twrn' la n...j

ätr' læ sièl é li...j

c ö næ sé plu s il n...j,

s il n...j' sur li...j',

w si s è li...j ci nèj' vèr læ si...l.

é la nèj' mar...y

lè z-amä débutä

lè z-amä prom'nä

sur læ caré bläh....

il nèj, il n...j' sur li...j'

cæ læ fl...v träsport' sä bru....

sæ swar, sæ swar, il n...j

sur mè r...v é sur li...j'

cæ læ fl...v' träsp...rs' sä bru....



Le texte complet

**il nèj sur lièj**  
*jac brèl*

il nèj, il nèj' sur lièj'  
é la nèj' sur lièj,  
pwr nèjé, mè dè gä.  
il nèj, il nèj' sur lièj',  
crwasä nwar dæ la mæz  
sur læ frö d ü clwn blä.

il è brizé, læ cri  
dè z-ær z-é dè z-waz ô,  
dè z-äfä a sèrsô,  
é du nwar é du gri...  
il nèj, il nèj' sur lièj'  
cæ læ flæv travèrs' sä brui.

il nèj, il nèj' sur lièj',  
é tä twrn' la nèj  
ätr' læ sièl é lièj  
c ö næ sé plu s il nèj,  
s il nèj' sur lièj',  
w si s è lièj ci nèj' vèr læ sièl.

é la nèj' mariy  
lè z-amä débutä  
lè z-amä prom'nä  
sur læ caré blähi...  
il nèj, il nèj' sur lièj'  
cæ læ flæv träsport' sä brui.

sæ swar, sæ swar, il nèj  
sur mè rêv é sur lièj'  
cæ læ flæv' träspèrs' sä brui.

**Il neige sur Liège**  
*Jacques Brel*



Écouter : [https://www.youtube.com/watch?v=k\\_SmAZX1e0U](https://www.youtube.com/watch?v=k_SmAZX1e0U)

Il neige, il neige sur Liège  
Et la neige sur Liège,  
Pour neiger, met des gants.  
Il neige, il neige sur Liège,  
Croissant noir de la Meuse  
Sur le front d'un clown blanc.

Il est brisé, le cri  
Des heures et des oiseaux,  
Des enfants à cerceaux,  
Et du noir et du gris...  
Il neige, il neige sur Liège  
Que le fleuve traverse sans bruit.

Il neige, il neige sur Liège,  
Et tant tourne la neige  
Entre le ciel et Liège  
Qu'on ne sait plus s'il neige,  
S'il neige sur Liège,  
Ou si c'est Liège qui neige vers le ciel.

Et la neige marie  
Les amants débutants,  
Les amants promenant  
Sur le Carré blanchi...  
Il neige, il neige sur Liège  
Que le fleuve transporte sans bruit.

Ce soir, ce soir, il neige  
Sur mes rêves et sur Liège  
Que le fleuve transperce sans bruit.

Illustration (montage) : © Valerie Hill (Pixabay).

